

新闻稿

**Oerlikon Neumag at the ITMA ASIA + CITME 2014**

## 小批量生产的新型短纤生产线

2014年6月16日，新明斯特——今年的ITMA亚洲展览会，是纺织机械领域最重要的亚洲展览盛会，位于中国上海，从6月16日至20日。欧瑞康纽马格将会展出用于生产高品质纤维的生产线和技术。新型的短纤生产线Staple FORCE S 1000将首次在中国展出，展位位于W3馆F01展台。

通过虚拟立体展示，我们的客户可以形象地看到这个系统的优势：设计小巧，集成化布局和15吨/天的低产量。这些优势使转换产品颜色时浪费减少。由于使用干燥-牵伸工艺而减少的能耗和水耗，降低了设备运行成本，也同时保护了环境。该系统可以安装在标准工业厂房里，也将投资成本最小化。

“高效，灵活和集成——这些因素对我们的客户极具吸引力，为其开拓了不同的新的市场潜能”，欧瑞康化学纤维销售总监Michael Korobczuk先生还提到：“Staple FORCE S 1000生产线不仅适用于那些致力于生产特殊用途的纤维生产商和按需生产的生产商，而且使得非织造物生产商将纤维的生产高效地集成到其自己的生产中”。

**需要更多资讯请联系：**

André Wissenberg

市场和企业传讯负责人

电话：+49 2191 67- 2331

传真：+49 2191 67- 1313

[andre.wissenberg@oerlikon.com](mailto:andre.wissenberg@oerlikon.com)

[www.oerlikon.com/manmade-fibers](http://www.oerlikon.com/manmade-fibers)

## 关于欧瑞康

欧瑞康(SIX:OERL)是一家专注于机械制造与设备工程的全球高科技工业集团公司。公司为包括化纤生产、传动系统、真空、表面处理与先进纳米科技等诸多领域提供创新的工业解决方案与尖端技术。作为瑞士的跨国企业，欧瑞康有着一百多年的历史，旗下员工约15,500名，超过150个业务分支机构遍及全球35个国家，2013年完成形式销售额36亿瑞士法郎。2013年，欧瑞康形式研发投入达1.46亿瑞士法郎，拥有1,200多名致力于研发未来产品与服务的专业人员。在绝大多数所涉及业务领域的全球细分市场，欧瑞康均占据了数一数二的位置。

## 关于欧瑞康化学纤维

欧瑞康化学纤维拥有欧瑞康巴马格和欧瑞康纽马格两大产品品牌，制造长丝纺丝系统、加弹机、BCF系统、短纤纺丝系统以及人造草坪系统，占据全球市场中的领导地位 - 作为工程服务供应商 - 提供覆盖整个纺织增值链的解决方案。欧瑞康集团注重未来，各板块专注节能及可持续技术的研发。产品范围进一步扩展，包括了聚缩系统及其重要专件。至此，公司可满足整个工艺过程 - 从最初的熔体到加弹丝线。欧瑞康巴马格的主要市场位于亚洲，而欧瑞康纽马格的主要市场位于美国、土耳其和中国。相对应地，欧瑞康巴马格与欧瑞康纽马格共拥有近2,500名员工，欧瑞康化学纤维的产品、销售网络和服务机构遍布全球120个国家。公司研发中心位于德国雷姆沙伊德、新明斯特以及开姆尼斯。具备高度专业素质的工程师们以及技术人员为未来的世界研发具有创新和领先技术的产品。